

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

## SKU: FFO-007

**(3 pieces) Squeeze bottles with medium membrane - 473 ml**



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

## # Product Manual for 3 Pieces Squeeze Bottles with Medium Membrane 473 ml

### 1. General Information

Thank you for choosing our 3 Pieces Squeeze Bottles with Medium Membrane. These high-quality bottles are designed for both professional and home use, perfect for squeezing sauces, dressings, and other liquids. The durable construction ensures longevity and reliability.

### 2. Safety Information

- Intended Use: This product is designed for food storage and dispensing. Do not use it for any other purpose.
- Avoid High Temperatures: Do not expose the bottles to direct heat sources or hot liquids above 60°C (140°F) as this may cause deformation or damage.
- Keep Out of Reach of Children: Ensure that children do not use the bottles unsupervised to prevent choking hazards.
- Cleaning: Regularly clean the bottles to avoid bacterial growth. Do not use abrasive cleaners or scrubbers that may scratch the surface.
- Inspect Before Use: Always check for cracks, leaks, or damages before filling and using the bottles. Discard if any defects are detected.

### 3. Product Specifications

- Product Name: 3 Pieces Squeeze Bottles with Medium Membrane
- Capacity: 473 ml
- Material: Food-grade squeezable polyethylene
- Color: Transparent with a white cap
- Membrane Type: Medium
- Dimensions: 7.6 cm x 7.6 cm x 20.3 cm
- Weight: 100 g per bottle

### 4. Setup and Installation

1. Unboxing: Remove the bottles and caps from the packaging.
2. Preparation: Rinse the bottles and caps with warm, soapy water. Rinse thoroughly and allow to air dry completely.
3. Filling:
  - Remove the cap and fill the bottle with the desired liquid through the opening.
  - For liquids with larger particles, ensure to use a funnel for a mess-free filling process.
4. Sealing: Once filled, securely attach the cap by twisting it clockwise until tight.

### 5. Operation

- To dispense contents, gently squeeze the bottle to control the flow.
- For precision application, adjust the amount of pressure applied when squeezing.
- Ensure the membrane is intact to maintain controlled dispensing.

### 6. Cleaning and Maintenance

- Clean after each use:
  1. Disassemble the cap from the bottle.
  2. Wash with warm, soapy water or place in the top rack of a dishwasher.
  3. Rinse thoroughly and allow to air dry.
- Do not leave liquids in the bottle for extended periods to prevent spoilage.

### 7. Troubleshooting

- Problem: Liquid leaks from the cap.
  - Solution: Ensure that the cap is tightened properly. Check for any cracks in the cap or bottle.
- Problem: Difficulty in dispensing liquid.
  - Solution: Check if the membrane is clogged. Clean the opening thoroughly.

### 8. Disposal

- Dispose of the bottles in accordance with local regulations regarding plastic waste.
- Do not dispose of in the environment. Recycle if possible.

### 9. Contact

For further assistance, do not hesitate to reach out to us:

- Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Phone Number: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

# DE DEUTSCH

Produktmanual für 3-teilige Squeeze-Flaschen mit mittlerer Membran 473 ml (FFO-007)

## 1. Allgemeine Informationen

Die 3-teilige Squeeze-Flasche mit mittlerer Membran ist ideal zum präzisen Dosieren von Saucen, Dressings und anderen Flüssigkeiten. Sie eignet sich hervorragend für den Einsatz in der Gastronomie sowie für den Heimgebrauch.

## 2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie das Produkt ausschließlich für Lebensmittel und gemäß den angegebenen Spezifikationen.
- Halten Sie das Produkt von Wärmequellen und direkter Sonneneinstrahlung fern.
- Stellen Sie sicher, dass die Flasche vor der ersten Benutzung gründlich gereinigt wird.
- Verwenden Sie die Flasche nicht, wenn sichtbare Schäden vorhanden sind.
- Bewahren Sie die Flasche außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Bei unsachgemäßer Handhabung kann der Inhalt auslaufen und zu Verunreinigungen führen.

## 3. Produktübersicht und technische Daten

- Kapazität: 473 ml
- Material: BPA-freies Kunststoff
- Membran: mittlere Öffnung für präzises Dosieren
- Farbe: Transparent mit farbigem Deckel
- Abmessungen: 6,0 cm (Durchmesser) x 18,0 cm (Höhe)
- Gewicht: 70 g

## 4. Einrichtung und Installation

- Entfernen Sie die Flasche aus der Verpackung und prüfen Sie alle Teile auf Beschädigungen.
- Drehen Sie den Deckel gegen den Uhrzeigersinn, um ihn zu entfernen.
- Füllen Sie die gewünschte Flüssigkeit in die Flasche, jedoch nicht über die maximale Fülllinie hinaus.
- Setzen Sie den Deckel wieder auf, indem Sie ihn im Uhrzeigersinn drehen, bis er fest sitzt.
- Jetzt ist die Flasche einsatzbereit.

## 5. Betrieb

- Halten Sie die Flasche über die gewünschten Rezepturen oder auf ein Gericht.
- Drücken Sie sanft auf die Flasche, um die Liquid dosiert herauszubekommen.
- Bei Bedarf können Sie die Menge durch den Druck anpassen.

## 6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie die Flasche nach jedem Gebrauch mit warmem Wasser und mildem Spülmittel.
- Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel oder harte Bürsten, um Kratzer zu vermeiden.
- Lassen Sie die Flasche vollständig an der Luft trocknen, bevor Sie sie wieder verwenden oder lagern.

## 7. Fehlersuche

- Sollte die Flasche auslaufen, überprüfen Sie, ob der Deckel richtig aufgeschraubt ist.
- Bei Verstopfung der Membran reinigen Sie die Öffnung mit warmem Wasser.
- Wenn die Flasche beschädigt ist, verwenden Sie sie nicht und entsorgen Sie sie ordnungsgemäß.

## 8. Entsorgung

- Entsorgen Sie die Flasche entsprechend den lokalen Vorschriften für Kunststoffabfälle.
- Achten Sie darauf, die Flasche nicht in der Umwelt zu entsorgen.

## 9. Kontakt

Für Unterstützung oder Anfragen kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

# NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor de 3-delige knijpfles met middelste membraan (473 ml)

## 1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van de 3-delige knijpfles met middelste membraan van GGM Gastro. Dit product is ontworpen voor professioneel gebruik in de horeca en is ideaal voor het nauwkeurig doseren van sauzen, oliën en andere vloeistoffen.

## 2. Veiligheidsinformatie

- Dit product is alleen bedoeld voor het bewaren en doseren van voedselveilige vloeistoffen.
- Gebruik de knijpfles niet voor chemicaliën of ongeschikte stoffen.
- Zorg ervoor dat de knijpfles schoon en in goede staat is voordat u deze gebruikt.
- Controleer de fles regelmatig op beschadigingen. Bij beschadiging niet gebruiken.
- Houd de fles buiten bereik van kinderen om ongevallen te voorkomen.
- Was de knijpfles grondig voor het eerste gebruik en na elk gebruik om kruisbesmetting te voorkomen.

## 3. Productspecificaties

- Capaciteit: 473 ml
- Afmetingen: 6,5 cm (diameter) x 24 cm (hoogte)
- Materiaal: BPA-vrij plastic
- Kleur: Transparant met gekleurde dop
- Kleur van het membraan: Medium

## 4. Opstelling en Installatie

1. Verwijder de knijpfles uit de verpakking.
2. Zorg ervoor dat alle onderdelen schoon zijn. Was de fles en de dop met warm zeepwater en spoel goed af.
3. Vul de knijpfles met de gewenste vloeistof door de opening aan de bovenkant.
4. Plaats de dop stevig op de fles en zorg ervoor dat deze goed sluit.
5. Controleer of het membraan goed is geplaatst.

## 5. Bediening

- Druk voorzichtig op de fles om de vloeistof eruit te laten komen.
- Varieer de druk op de fles voor een betere controle over de hoeveelheid vloeistof die wordt gedoseerd.
- Bewaar de knijpfles rechtop om lekkage te voorkomen.

## 6. Schoonmaken en Onderhoud

- Was de knijpfles na elk gebruik grondig met warm water en zeep.
- Gebruik geen schurende middelen of agressieve chemicaliën om de fles schoon te maken.
- Laat de fles aan de lucht drogen voordat u deze opnieuw invult.
- Controleer het membraan regelmatig en vervang deze indien nodig.

## 7. Probleemoplossing

- Probleem: Vloeistof lekt uit de fles.
  - Oplossing: Controleer of de dop goed is vastgedraaid en of het membraan goed is geplaatst.
- Probleem: Vloeistof komt niet uit de fles.
  - Oplossing: Controleer of de fles goed gevuld is. Druk voorzichtig op de fles om de lucht eruit te laten.
- Probleem: Vies of sterk ruikend product.
  - Oplossing: Was de fles grondig en gebruik de fles alleen voor schone, eetbare stoffen.

## 8. Afvoer

- Dit product kan worden afgevoerd als huishoudelijk afval.
- Zorg ervoor dat u de knijpfles in de daarvoor bestemde afvalbakken deponiert.
- Controleer lokale voorschriften voor afvalverwerking van plastic materialen.

## 9. Contact

Voor vragen of opmerkingen kunt u contact met ons opnemen:

- E-mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefoon: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

# ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Botellas de Squeezy de 3 Piezas con Membrana Media - 473 ml (FFO-007)

## 1. Información General

Las botellas de squeezy de 3 piezas con membrana media son ideales para dispensar salsas, aderezos y otros líquidos de manera controlada. Diseñadas para uso en cocinas comerciales y domésticas, ofrecen una solución conveniente para el almacenamiento y la aplicación de condimentos.

## 2. Información de Seguridad

- **Uso Apropiado:** Estas botellas están diseñadas únicamente para el almacenamiento y dispensado de alimentos. No las utilice para líquidos nocivos o peligrosos.
- **Inspección:** Antes de cada uso, inspeccione las botellas para detectar daños. No utilice botellas si están agrietadas o deterioradas.
- **Limpieza:** Asegúrese de limpiar adecuadamente las botellas después de cada uso para evitar la contaminación de los alimentos.
- **Almacenamiento:** Mantenga las botellas en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños.
- **Temperatura:** No exponga las botellas a temperaturas extremas o a la luz solar directa durante períodos prolongados.

## 3. Descripción del Producto y Especificaciones

- **Capacidad:** 473 ml
- **Material:** Plástico de alta calidad, apto para uso alimentario
- **Color:** Transparente con tapas de colores
- **Uso:** Salsas, aderezos, aceites, etc.
- **Características:** Membrana media para control de flujo

## 4. Instalación y Configuración

1. **Apertura:** Retire la tapa de la botella girándola en sentido antihorario.
2. **Llenado:** Llene la botella con el líquido deseado, asegurándose de no exceder la capacidad de 473 ml.
3. **Colocación de la Membrana:** Asegúrese de que la membrana esté en su lugar. Coloque la tapa y gire en sentido horario hasta que esté bien ajustada.
4. **Prueba de Dispensado:** Al apretar suavemente la botella, verifique que el líquido fluya correctamente.

## 5. Operación

- Para usar, simplemente apriete suavemente la botella para dispensar la cantidad deseada de líquido. Controle la presión aplicada para regular el flujo.

## 6. Limpieza y Mantenimiento

- **Limpieza:** Lave las botellas con agua tibia y jabón suave. Enjuague bien para eliminar cualquier residuo.
- **Desinfección:** Puede desinfectar las botellas sumergiéndolas en una solución de agua y vinagre durante 10 minutos.
- **Secado:** Deje secar al aire o seque con un paño limpio antes de volver a llenarlas.

## 7. Solución de Problemas

- **No Dispensa Líquido:** Verifique que la tapa esté bien ajustada y que la membrana no esté bloqueada. Aplique una ligera presión en la botella.
- **Fugas:** Asegúrese de que la tapa esté correctamente sellada y que no haya daños en la botella.

## 8. Eliminación

- **Deseche** las botellas viejas de acuerdo a las normativas locales de reciclaje. Las botellas de plástico pueden ser recicladas si están limpias.

## 9. Contacto

Para consultas o asistencia, comuníquese con nosotros:

- Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

# FR FRANÇAIS

## MANUEL D'UTILISATION DES BOUTEILLES DE PRESSE 3 PIÈCES AVEC MEMBRANE MOYENNE 473 ML (FFO-007)

### 1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi nos bouteilles de presse. Ce produit est conçu pour faciliter le stockage et l'application de sauces, huiles et autres liquides de cuisine. Veuillez lire attentivement ce manuel avant utilisation pour vous assurer une utilisation optimale.

### 2. Informations de Sécurité

- Ne pas utiliser les bouteilles pour des liquides corrosifs ou à haute température.
- Gardez hors de portée des enfants pour éviter tout risque d'accident.
- N'exposez pas les bouteilles à des sources de chaleur ou de flamme.
- Inspectez régulièrement l'état des bouteilles. Ne pas utiliser si endommagées.
- Évitez d'écraser ou de frapper les bouteilles, ce qui pourrait provoquer des fuites ou des blessures.
- Ne pas utiliser pour des liquides gazeux ou explosifs.

### 3. Vue d'ensemble du produit et spécifications

- Capacité : 473 ml
- Matériau : Polyéthylène de haute qualité
- Dimensions : 7 cm de diamètre, 20 cm de hauteur
- Couleur : Transparent avec bouchon coloré
- Résistant aux chocs et aux éclaboussures

### 4. Installation et Mise en Place

1. Dévissez le bouchon de la bouteille.
2. Remplissez la bouteille avec le liquide souhaité, en veillant à ne pas dépasser la limite de remplissage.
3. Revissez fermement le bouchon pour éviter les fuites.
4. Pour une utilisation optimale, laissez la bouteille dans un endroit frais et sec jusqu'à son utilisation.

### 5. Fonctionnement

Pour utiliser les bouteilles, poussez doucement sur le corps de la bouteille pour faire sortir le liquide par l'ouverture. Ajustez la pression pour un contrôle précis du flux.

### 6. Nettoyage et Entretien

- Lavez les bouteilles à l'eau chaude savonneuse après chaque utilisation.
- Rincez soigneusement à l'eau claire pour éliminer tout résidu de savon.
- Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs ou de brosses dures qui peuvent rayer la surface.
- Laissez sécher à l'air libre à l'envers pour évacuer l'eau.

### 7. Dépannage

- Si la bouteille fuit, vérifiez que le bouchon est bien serré.
- En cas d'obstruction de l'ouverture, nettoyez à l'eau chaude pour déboucher.
- Si la pression ne fonctionne pas correctement, vérifiez que le corps de la bouteille n'est pas endommagé.

### 8. Élimination

- Ne jetez pas les bouteilles dans des déchets ménagers normaux.
- Recyclez selon les réglementations locales sur les plastiques.

### 9. Contact

Pour toute question ou problème concernant ce produit, veuillez nous contacter :

Email : [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

# IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Bottiglie di Squeeze a Tre Pezzi con Membrana Media 473 ml

## 1. Informazioni Generali

Le bottiglie di squeeze a tre pezzi con membrana media sono progettate per facilitare l'erogazione controllata di condimenti, salse e oli in cucina e durante attività di catering. Ogni bottiglia è realizzata in plastica di alta qualità, sicura per alimenti e resistente.

## 2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzare il prodotto solo per il suo scopo previsto.
- Non esporre a fonti di calore eccessive o luce diretta.
- Assicurarsi che le bottiglie siano ben chiuse durante il trasporto.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini per prevenire incidenti.
- Non utilizzare se la bottiglia è danneggiata o presenta crepe.

## 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Capacità: 473 ml
- Materiale: Plastica alimentare
- Colori: Trasparente con tappi colorati
- Tipo di membrana: Media

## 4. Installazione e Montaggio

- Rimuovere il tappo dalla bottiglia.
- Assicurarsi che la membrana sia ben posizionata all'interno del tappo.
- Riempire la bottiglia con il condimento o la salsa desiderata.
- Fissare il tappo alla bottiglia assicurandosi che sia avvitato saldamente.
- Per una corretta erogazione, premere delicatamente il corpo della bottiglia.

## 5. Funzionamento

- Per utilizzare la bottiglia, premere il corpo mentre si dirige l'apertura verso il cibo o il piatto.
- Regolare la pressione applicata per controllare la quantità di prodotto erogato.
- Dopo l'uso, chiudere la bottiglia per preservare il contenuto.

## 6. Pulizia e Manutenzione

- Lavare le bottiglie a mano con acqua calda e sapone.
- Non utilizzare detergenti abrasivi o spugne ruvide.
- Risciacquare bene per rimuovere ogni residuo di sapone.
- Lasciare asciugare all'aria prima di riporre.

## 7. Risoluzione dei Problemi

- Se la bottiglia non eroga, controllare che non ci sia ostruzione nell'apertura.
- Assicurarsi che la membrana sia posizionata correttamente.
- Se la bottiglia perde, verificare che il tappo sia avvitato correttamente.

## 8. Smaltimento

- Smaltire il prodotto secondo le normative locali.
- Non gettare la bottiglia nel compost, poiché non è biodegradabile.
- Si raccomanda di riciclare il materiale di plastica se possibile.

## 9. Contatti

Per ulteriori informazioni, contattare:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania